

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 45 (1958)  
**Heft:** 9: 50 Jahre Bund Schweizer Architekten

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Wieviel kostet Ihre Heizung während sieben Monaten?

Die Heizung ist jene Einrichtung Ihres Hauses, von der während 7 Monaten im Jahr Ihr Wohlbefinden abhängt, und für deren Betrieb Sie jährlich viel bezahlen.

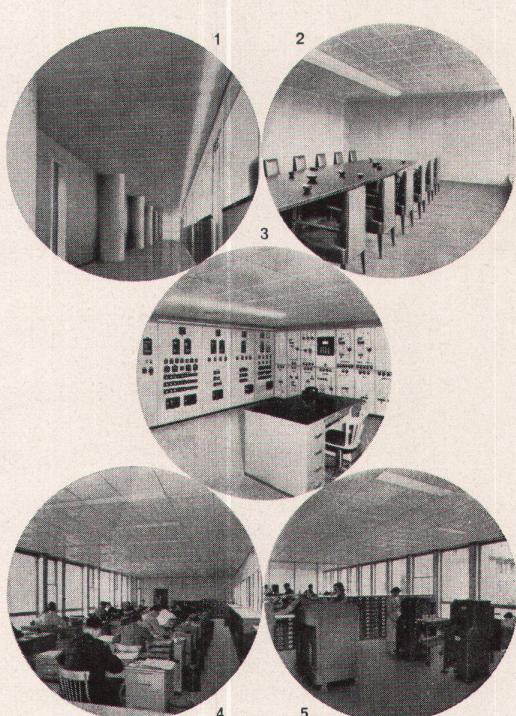
Bei der Wahl der Heizungsanlage entscheidet leider viel zu oft nicht die Wirtschaftlichkeit und Qualität, sondern einzig der niedrige Anschaffungspreis. Die immer wiederkehrenden Folgen dieser Billigpreis-Politik fallen zu Lasten der Mieter (Heizungsabrechnung «gemäß Verbrauch»).

Die heutige Bauweise und ganz besonders die automatischen Feuerungen verlangen anpassungsfähige und leicht regulierbare Heizungen, denn nur diese gestatten beachtliche Brennstoffeinsparungen – bei gleichbleibendem, ja besseren Wärmeeffekt. Bei Großanlagen wie Geschäftshäuser, Schulen, Spitäler, Verwaltungsgebäuden, Restaurants, etc., spielt die Wirtschaftlichkeit eine noch viel größere Rolle. Die leicht- und feinregulierbare ZENT-FRENGER-Deckenheizung mit Schallschluck (auch kombinierbar mit Radiatoren), hat ihre überragende Leistungsfähigkeit und hohe Rentabilität in Tausenden von Anlagen unter Beweis gestellt. ZENT-FRENGER-DECKENSTRÄHLUNGSHEIZUNGEN sind in allen Erdteilen zum Begriff für Wirtschaftlichkeit, Leistungsfähigkeit und Komfort geworden!

Jede gute Heizungsfirma wird Sie richtig beraten. Unsere internationale Referenzenliste und eine ausführliche Dokumentation stellen wir Ihnen gerne kostenlos zur Verfügung.



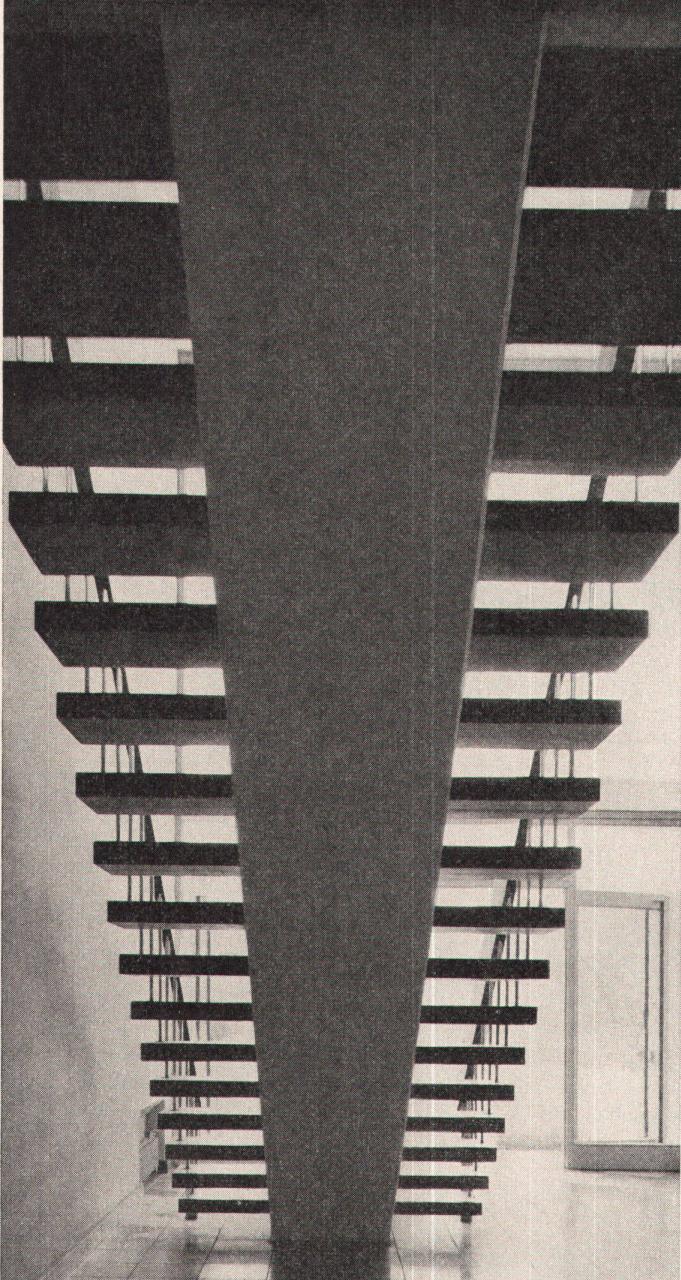
ZENT AG BERN  
Ostermundigen  
Telephon 031 / 65 54 11



1. Korridor: ZENT-FRENGER-Deckenheizung mit Schallschluck  
2. Sitzungszimmer: ZENT-FRENGER, Lüftung u. Schallschluck  
3. Schairraum: Zuleitungen hinter der ZENT-FRENGER-Heizungsdecke.  
4. Bureau: Angenehmes Klima dank ZENT-FRENGER-Strahlungsheizung, Lüftung und Schallschluck  
5. Lochkartenraum: ZENT-FRENGER-Heizung mit Schallschluck

## Spezialbeton AG Staad

Treppenanlagen, Betonfenster  
 Fassadenverkleidungen  
 Bodenbeläge  
 Vorfabrizierte Sichtbetonelemente  
 Ausführung sämtlicher Kunststeinarbeiten



Treppen und Bodenbeläge mit Ornamentplatten  
 im Kantonsschulhaus Wetzikon  
 Architekt Max Ziegler BSA SIA, Zürich



Alarmauslösung und wirksame Abwehr  
 auch in heikelsten Situationen möglich.  
 Gleichzeitige automatische Fernalarmierung  
 ruft augenblicklich Hilfe herbei.

Auch die verblüffend einfachen, aber  
 funktionssicheren Anlagen gegen  
 Einbruch und Feuer sollten Sie kennen.  
 Lassen Sie sich durch uns orientieren.



**SECURITON A.G.**  
 Automatische Alarm- und Sicherungsanlagen

Fabrik und techn. Leitung: Zollikofen b. Bern,  
 Birkenstrasse 15

Verkaufsbüro Winterthur: Technikumstrasse 59

Verkaufsbüro Lausanne: Rue Centrale 5

Auskunft in der ganzen Schweiz  
 auch durch die Filialen der SECURITAS



**Architekten kennen die Vorteile**

der bewährten SECURITON-Alarm- und  
 Sicherungsanlagen gegen Feuer,  
 Einbruch und Ueberfall, sowie gegen  
 mechanisches oder menschliches Versagen  
 in automatisierten Betrieben.

Schon bei der Planung von Bank-,  
 Versicherungs- und Industriebauten,  
 Uhren- und Bijouteriegeschäften  
 stehen wir mit unserer grossen  
 Erfahrung im Alarmwesen jederzeit  
 zur Verfügung.